



# 31 Notiziario

PROTEZIONE VOLONTARIA CIVILE - BERGAMO  
Ente MORALE-ONLUS

Marzo 2008

Trimestrale della P.V.C. Bergamo-Italia

Anno XXX n.31

## Apre la Galleria

La galleria del Montenegrone si è finalmente APERTA.,a nome di tutte le Istituzioni il Ministro Antonio Di Pietro chiede scusa per i sedici anni di ritardo dalla prevista programmazione per la consegna alla popolazione della Valle Seriana dell'ultimo tratto della superstrada Seriate-Albino -Cazzaniga, l'arteria destinata a dare sfogo al traffico della Valle.

Presenti le autorità della Regione Lombardia e della Provincia di Bergamo con il Presidente Bettolini, la partecipazione dei gruppi di Protezione Civile:C.E.V.S. di Albino,Gruppo Comunale di Nembro,Gruppo Comunale di Seriate,Gruppo Comunale di Villa di Serio,

Gruppo Comunale di Torre de Roveri e naturalmente la Nostra PVC,con la presenza dei Soci: Alfredo Bollani, Ugo Chisci,Franco Grassi, Maurizio Orlandi. (Alfredo B)



Foto Franco

# Ematomi (dal n.29)

E' l'afflusso di sangue nella compagine dei tessuti, causato da emorragia interna, per la rottura di alcuni vasi sanguigni.

I piccoli ematomi solitamente non necessitano di alcun intervento, ma nei casi più gravi, quando fossero di una certa entità, su una superficie piuttosto estesa, occorrerà procedere così :

*Applicare sulla parte lesa una borsa del ghiaccio, oppure impacchi con stoffe imbevute di acqua fredda.*

*Ciò allevierà notevolmente il dolore e favorirà lo scolorimento.*

# Emorragie

Le lesioni di un vaso sanguigno causa l'emorragia e cioè la fuoriuscita del sangue. Quando c'è una ferita il soccorso dev'essere tempestiva, ma è importante capire se si è rotta una vena o una arteria.

L'emorragia arteriosa (più rara, ma più pericolosa) si riconosce perché il sangue esce a spruzzi intermittenti, in sincronia con il battito del cuore.

Se la ferita è superficiale si può curare facilmente in casa, lavando con acqua e sapone e applicando poi un disinfettante (tintura di iodio o mercuriocroma), successivamente polvere antibiotica.

Proteggere quindi con una garza fissata con cerotti adesivi a fascia.

Se la ferita è profonda e slabbrata, la perdita di sangue sarà copiosa e bisognerà fermarla con un'azione compressiva diretta o indiretta; in questo caso non si dovrà lavare l'interno della ferita, nò togliere eventuali corpi estranei.

1- *La compressione diretta si effettua tamponando costantemente la ferita (usando strati di garza sterile) e applicando del ghiaccio nelle sone circostanti.*

*Si dovrà poi fasciare con bendaggio compressivo, non troppo stretto, ma abbastanza da fermare il flusso del sangue.*

2- *La compressione indiretta si effettua a monte*

*, esercitando una forte pressione con le dita e il pugno tra la ferita e il cuore, in modo d' impedire il passaggio del sangue.*

*I punti principali dove si può esercitare la pressione sono la radice del braccio o della gamba. Solo nel caso di assoluta inefficacia della manovra di compressione assistenza a più feriti contemporaneamente) si potrà usare un laccio emostatico (se non l'avete si potrà usare una cravatta, una cintura, una cordicella, ecc.) Si dovrà legare strettamente (ma allentando periodicamente) sulla coscia o sul braccio.*

*L'arto infortunato dovrà essere tenuto alto.*

El caso di gravi lacerazioni, con asportazione di parti del corpo, è bene ricordare che oggi la chirurgia è molto progredita.

Pertanto si deve conservare la parte staccata in un sacchetto pulito di plastica, chiuso perfettamente e portarlo il più presto possibile al più vicino Pronto Soccorso (con un frigo portatile o borsa termica fredda. Emorragie interne: sono quelle che avvengono all'interno del corpo (spesso a cusa di traumi, cusati da incidenti automobilistici)

Si può sospettare la presenza di una emorragia interna quando l'infortunato vomita sangue (stomaco) oppure lo espellere con dei colpi di tosse (polmoni), e lo espelle con l'urina (rene, uretere, vescica.) o con le feci (intestino)

Purtroppo a volte il sangue non può uscire per alcuna via e rimane nell'interno dell'organismo: Sono questi i casi più gravi, perché il ferito sente dolore, ma in apparenza appare sano.

Più tardi però appaiono i sintomi dell'emorragia interna: diventa pallido, suda, ha freddo e sete e fatica a respirare.

E' indispensabile il ricovero al più vicino ospedale, ma intanto fate sdraiare il ferito tenendogli sollevare le gambe: slacciategli la cintura e sbottonate eventuali abiti stretti.

**(continua nel prossimo numero)**

Alfredo.B.

**C'è un solo significato della vita l'atto stesso di vivere.**

**(E. Fromm)**



Foto Franco

## Auguri di Natale

Sabato 15 dicembre la Provincia ha radunato tutto il Volontariato Bergamasco, per gli Auguri, l'Assessore Valter Milesi ha illustrato il lavoro svolto nell'anno al termine ed il programma per il 2008, mentre il Presidente Valerio Bettoni ha ringraziato a nome della Comunità Bergamasca e suo personale tutti i Volontari per il lavoro svolto per il bene della Comunità.

Dopo la S. Messa e la Benedizione dei mezzi di soccorso dal parte del Vescovo, è stato offerto ai presenti un ricco buffet.

Grazie a Soci presenti ed in particolar modo Ugo CHISCI, Franco GRASSI, Manuela PINETTI e Alessandro SALVI.

(Alfredo B.)

Penso che l'individuo ricco d'amore debba tornare alla spontaneità....bisogna sorriderci,

Pensarci l'un l'altro e curarci gli uni degli altri: siamo liberi di fare tutto ciò.

(Buscaglia)

**PROTEZIONE VOLONTARIA CIVILE  
BERGAMO**

**ENTE MORALE-ONLUS**

Via VI Novembre,9  
24022 ALZANO LOMBARDO ( BERGAMO)  
Telef/Fax:n° 035 51 51 55  
C.F. 800 394 701 68  
C/C 20005 BANCA POPOLARE di BERGAMO  
Fil. Alzano Lombardo (Bg)  
CCP. 12290243

**PRESIDENTE : arch. Maurizio ORLANDI**

**Vice Presidenti: Guido BACIS  
Alfredo BOLLANI  
Dario LOCATELLI**

Per Urgenze Telefonare ai numeri:

035 25 30 43 : ore ufficio  
338 84 54 643 : Presidente M. Orlandi  
339 20 65 884 : Vice Presidente DARIO  
335 83 76 028 : Vice Presidente Alfredo  
035 51 51 55 : Segreteria telefonica sede

La segreteria è aperta al Mercoledì dalle ore 9.00  
alle ore 11,30.-

Progetto Grafico: Alfredo Bollani  
Realizzazione Editoriale. Alfredo Bollani  
Stampa in proprio  
**e-mail: pvcbergamo.onlus@libero.it  
alfredo.pvc@libero.it**

**La felicità non è una semplice equazione:  
la realtà divisa per le aspettative Se tro-  
po ti aspetti rimarrai sempre deluso...Se  
poco ti aspetti sarai sempre felice.**

**(Anonimo)**

# **E' arrivato**

**GRAZIE al contributo della FONDAZIONE del-  
la COMUNITA' BERGAMASCA e di Nicoletta  
CAVALLERI, Dario LOCATELLI, Elena PAN-  
DINI ORLANDI, dr. Roberto ORLANDI, dott.  
arch. Maurizio ORLANDI e la GERLI Antonio e  
Giuseppe Concessionaria OPEL di Milano.  
La Nostra Associazione può da ora avvalersi di  
un nuovo mezzo il VIVARO COMBI ,9 posti.  
GRAZIE di cuore.**

**(Alfredo.B.)**

**Tutti i mesi al 1°lunedì "RIUNIONE CAPI  
GRUPPO" alle ore 20.30. Tutti i mesi al 2°  
lunedì "RIUNIONE di TUTTI i SOCI" alle  
ore 20.30. Sempre il SEDE.**



**Foto Maurizio O.**